

## Pre&after school activities 2020-21: regolamento / general conditions

### 1. Procedura di iscrizione

L'iscrizione dovrà avvenire a pena di nullità secondo la seguente procedura:

- consegna *a mano* all'incaricato della scuola del modulo di iscrizione firmato e compilato in tutte le sue parti e
- versamento contestuale, a titolo di caparra confirmatoria, della quota di € 100 (in contanti) per ogni attività scelta. Non sono ammesse modalità alternative di iscrizione. Essendo il numero di posti limitato, la priorità è data in ordine temporale. Per l'anno scolastico 2020-21 l'iscrizione va effettuata entro il 3 luglio 2020.

Sarà cura della scuola comunicare ai genitori entro e non oltre il 3 luglio l'esito dell'iscrizione.

Fa parte del presente regolamento anche l'elenco delle attività extrascolastiche in cui sono specificati corsi, numero minimo e massimo di partecipanti, età partecipanti, giorni, orari, costi e modalità di pagamento.

### 2. Restituzione caparra confirmatoria

La caparra confirmatoria è computata come anticipo di pagamento del costo totale del corso e viene restituita UNICAMENTE nei seguenti casi:

1. il corso è al completo
2. il corso non viene attivato dalla scuola per mancato raggiungimento del numero minimo o per impedimenti organizzativi.

### 3. Calendario e modalità di svolgimento

Le pre&after-school activities si svolgono eccezionalmente nell'anno 2020 - 21 dalla prima settimana di settembre alla terza settimana di giugno. Le lezioni possono essere recuperate soltanto in caso di assenza dell'insegnante.

I genitori e i loro delegati devono presentarsi puntuali al termine delle lezioni a ritirare gli alunni. Nel caso in cui si presentino con un ritardo superiore ai 10 minuti per tre volte, l'alunno non avrà più diritto a seguire il corso. Il pagamento resta comunque dovuto senza alcuna possibilità di restituzione.

### 4. Modalità di svolgimento delle lezioni di strumento

Per le lezioni di strumento sono previste due possibili durate: 30 minuti e 40 minuti. I genitori possono optare per effettuare le lezioni una o due volte la settimana. L'iscrizione alle lezioni di strumento presuppone per l'alunno la disponibilità di uno strumento su cui studiare a casa, almeno 15 minuti al

### 1. Enrolment procedure

The enrolment procedure is as follows, and any variation is invalid;

Payment of a cash deposit (100 euro per activity) together with the application form. This sum will be used as an advance payment.

Since the number of places available is limited, the priority will be given to those that enroll first.

For the school year 2020-21 the deadline for enrolment is the 3rd of July 2020.

The list of pre&after school activities with the name of the courses, the minimum and maximum number of the participants, the age groups, the day and time, the cost and payment instructions is part of the present rules.

### 2. Deposit return

The deposit has to be considered as advanced payment and can ONLY be returned if:

1. the course is full
2. the course is not activated as the minimum number has not been reached or for organizational reasons

### 3. Calendar and implementation

Pre & after-school activities take place this school year 2020 - 21 from the second week of September until the third week of June.

Lessons can only be recuperated in the event of the teacher being absent.

Parents and guardians must collect children on time. In the event of a child being collected 10 or more minutes late more than 3 times, then the child will no longer be able to attend the activity. In this case the activity must still be paid for and there will be no refund of payments already received.

### 4. Instrument individual lessons

Instrument lessons can last 30 or 40 minutes. It is up to the parents to choose to have lessons once or twice a week.

Enrolling to an instrument lesson implies that the pupil has access to that instrument at home in order to practice for at least 15 minutes a day.

The time of the instrument lessons must be agreed upon with the school referee, Laura Donzelli. Lessons can take place, depending on the teacher's availability, either during the break after lunch or between 15.30-17.30. Priority regarding times will be

<p>giorno. Giorno e orario delle lezioni individuali vengono concordati direttamente con la referente della scuola, Laura Donzelli. Le lezioni possono essere, a seconda della disponibilità del maestro, nel break dopo il pranzo o nella fascia oraria 15.30-17.30. Nella scelta verrà data la priorità a coloro che hanno già frequentato il corso alla Andersen, a quanti si sono iscritti per primi.</p> <p>Nel caso di recuperi, sarà cura dell'insegnante stesso comunicare la propria assenza al genitore e concordare con lui la lezione di recupero. Nel caso in cui lo studente sia, per qualsiasi motivo (impegni personali, malattia, ...) impossibilitato a partecipare alla lezione, il genitore deve informare quanto prima l'insegnante.</p> <p>I genitori non possono assistere alle lezioni di strumento, se non in casi eccezionali e previa autorizzazione dell'insegnante. I genitori sono inoltre tenuti a recuperare i bambini direttamente dalla classe in cui si svolge la lezione e puntualmente all'orario di conclusione.</p> <p>Per finalità didattiche è prevista la compresenza di più allievi nell'aula in cui si svolge la lezione.</p> <p>La scuola non garantisce la presenza e la assegnazione dello stesso insegnante da un anno all'altro.</p> <p><b>5. Pagamento delle after-school activities</b></p> <p>L'ammissione alla frequenza dei corsi è subordinata alla verifica dell'avvenuto pagamento da parte dell'ufficio contabilità.</p> <p>Nel caso di lezioni di pianoforte, violino, batteria, chitarra, canto pop il pagamento va effettuato direttamente agli insegnanti di strumento.</p> <p>Il pagamento è in ogni caso forfettario e si riferisce al corso annuale, indipendentemente dal numero di lezioni.</p> <p><b>6. Ritiro alunno</b></p> <p>La scuola si riserva la facoltà di chiedere il ritiro dell'alunno dal corso qualora suo comportamento risultasse incompatibile con lo svolgimento delle lezioni.</p>	<p>given to those who have already attended lessons previously at school, those who complete the enrolment procedure first.</p> <p>The music teacher will inform the parents directly about when they are absent and about when catch up lessons will be scheduled. If it is the child that is absent for any reason (health, personal, ...) it is the parent's responsibility to inform the music teacher asap.</p> <p>Parents cannot attend the instrument lessons unless previously agreed with the teacher in exceptional cases. Parents must collect their children punctually from the class room where the lesson is being held. For didactic reasons, other pupils will be present in the same class room during the lesson.</p> <p>The school does not guarantee that the same teacher will be available every year.</p> <p><b>5. Payment of the after-school activities</b></p> <p>For piano, violin, guitar, canto pop and drums lessons, the payment must be made to the teachers directly.</p> <p>The cost of each activity listed is fixed, i.e. does not depend on the actual number of lessons, it refers only to the annual course as a whole.</p> <p><b>6. Pupil's withdrawal</b></p> <p>The school reserves the right to request the withdrawal of the pupil from the course if their behaviour does not allow the lesson to be carried out.</p>
---	---